

allen + roth®

allen + roth® is a registered trademark of LF, LLC.
All Rights Reserved.

allen + roth® est une marque de commerce déposée de LF, LLC. Tous droits réservés.

allen + roth® es una marca registrada de LF, LLC.
Todos los derechos reservados.

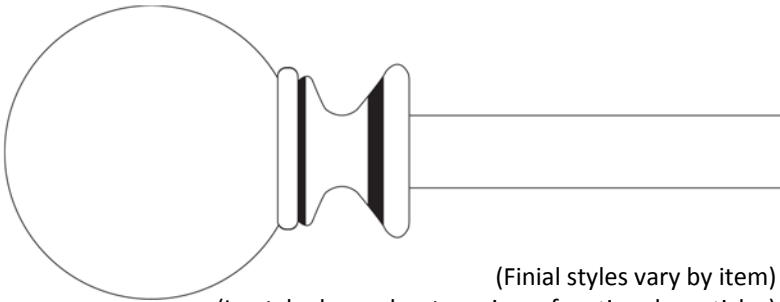
ITEM/ARTICLE/ARTÍCULO

#0300371/0300373/0333902/0333903/0333909/0333910/
0437585/0437589/0622962/0622963/0622968/0622969/
0622982/0622983/0622984/0622985/0622990/0622991/
0623003/0623004/0691463/0691464/0691465/0691466/
0691467/0691468

DRAPERY ROD SET ENSEMBLE DE TRINGLE À RIDEAUX JUEGO DE VARILLA PARA CORTINA

MODEL/MODELLE/MODELO

#FSI 1001 ABNZ/FSI 1002 ABNZ/FSI 1003 BNIC/FSI 1004 BNIC/
FSI 1005 MBLK/FSI 1006 MBLK/FSI 1007 ABNZ/FSI 1008 ABNZ/
FSI 1009 TBNZ/FSI 1010 TBNZ/FSI 1011 BNIC/FSI 1012 BNIC/
FSI 1013 ABNZ/FSI 1014 ABNZ/FSI 1016 ABNZ/FSI 1017 ABNZ/
FSI 1018 BNIC/FSI 1019 BNIC/FSI 1201 CAB36/FSI 1201 CAB72/
FSI-634448-36/ FSI-634448-72/ FSI-634445-36/ FSI-634445-72/
FSI-634446-36/ FSI-634446-72



(Finial styles vary by item)
(Le style des embouts varie en fonction des articles)
(Los estilos de remate varían según el artículo)

Be sure to read all instructions before starting installation.

Estimated Assembly Time:
30 minutes

Parts Provided:
• 3 Brackets
• 6 Screws
• 6 Wall anchors
• 3 Rods
• 2 Finials

Tools Needed (not included):
• Drill with 3/16 in. bit
• Phillips screwdriver
• Level (recommended)

Care Instructions:
Clean with a soft cloth. Do not use abrasive cleaning agents, solvents, or polishes as they may damage the finish.

Assurez-vous de lire toutes les instructions avant de procéder à l'installation.

Temps d'assemblage approximatif :
30 minutes

Pièces fournies :
• 3 supports
• 6 vis
• 6 chevilles d'ancrage
• 3 tringles
• 2 embouts

Outils nécessaires (non inclus) :
• Perceuse avec foret de 3/16 po
• Tournevis cruciforme
• Niveau (recommandé)

Instructions pour l'entretien:
Nettoyez l'article à l'aide d'un linge doux.
N'utilisez pas de produit nettoyant abrasif, de solvant ni de produit à polir, car ils pourraient endommager le fini.

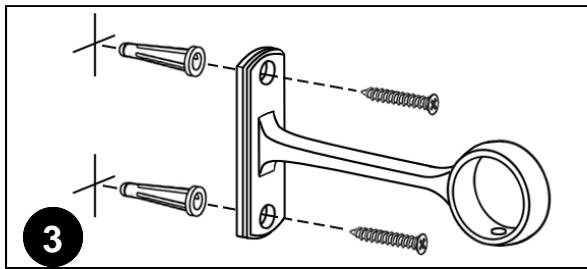
Asegúrese de leer todas las instrucciones antes de comenzar la instalación.

Tiempo estimado de ensamblaje:
30 minutos

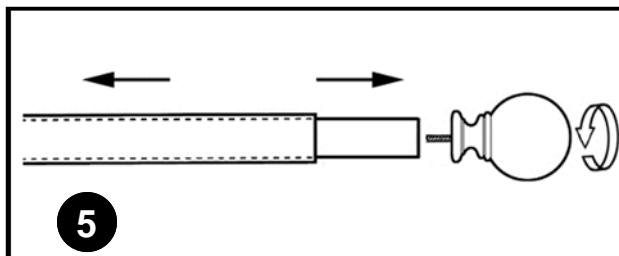
Piezas incluidas:
• 3 abrazaderas
• 6 tornillos
• 6 anclas de expansión de pared
• 3 varillas
• 2 remates

Herramientas necesarias (no se incluyen):
• Taladro con broca de 3/16 pulg
• Destornillador Phillips
• Nivel (se recomendado)

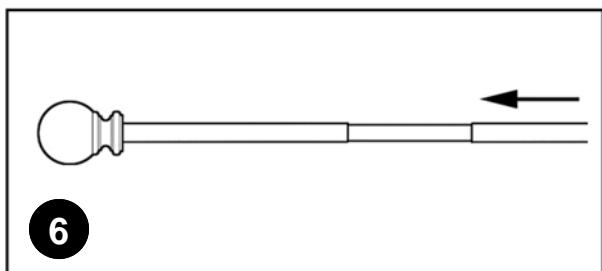
Instrucciones de cuidado:
Limpie con un paño suave. No utilice limpiadores abrasivos, solventes o pulidores, ya que podrían dañar el acabado.



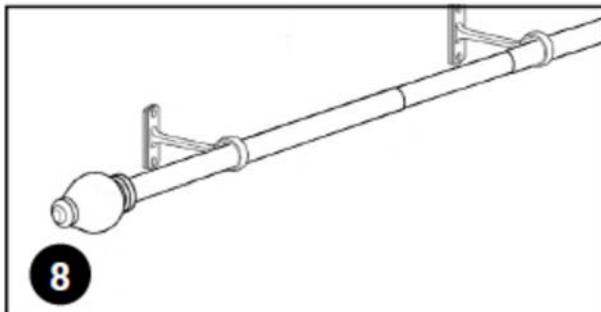
3



5



6



8

Installation Instructions:

1. Using bracket as a guide, adjust to desired height and mark location on wall for mounting screws.
2. Remove bracket from wall. Drill pilot hole using 3/16 in. bit and insert wall anchors. Note: Anchors are not needed for all installation types.
3. Attach bracket to wall using screws provided.
4. Repeat steps 1 to 3 for additional brackets. Use level (not included)
5. Extend telescopic rod slightly. Remove finial from smaller diameter rod section.
6. Slide additional rod over smaller diameter rod. **Note:** At this point you should have a complete telescopic rod with 2 large diameter rods connected with 1 smaller diameter rod section in the middle.
7. Add drapery (not included), extend rod to desired length and hang ready rod in brackets.
8. Reattach finial and tighten set screws on brackets to lock rod in place.

Instructions pour l'installation :

1. En vous guidant à l'aide du support, réglez la hauteur et marquez le mur aux endroits où les vis de montage doivent être posées.
2. Retirez le support du mur. Percez des avant-trous à l'aide d'un foret de 3/16 po et insérez les chevilles d'ancrage. Remarque : Les chevilles d'ancrage ne sont pas nécessaires pour tous les types d'installation.
3. Fixez un support au mur à l'aide des vis fournies.
4. Répétez les étapes 1 à 3 pour les supports supplémentaires. Utilisez un niveau (non inclus).
5. Allongez légèrement la tringle télescopique. Retirez l'embout de la section de plus petit diamètre.
6. Insérez la section supplémentaire dans la section de plus petit diamètre de la tringle. **Remarque :** À cette étape, la tringle télescopique devrait être complètement assemblée, la section de plus petit diamètre se trouvant au milieu des deux sections de plus grand diamètre.
7. Posez des rideaux (non inclus), allongez la tringle selon la longueur désirée et accrochez-la aux supports.
8. Remettez l'embout en place et serrez les vis de calage des supports de façon à fixer la tringle en place.

Instrucciones de instalación:

1. Use la abrazadera como guía para ajustar a la altura deseada y marque la ubicación de los tornillos de montaje en la pared.
2. Retire la abrazadera de la pared. Taladre un orificio guía de 3/16 pulg y coloque las anclas de expansión de pared. Nota: No se necesitan anclas de expansión para todos los tipos de instalación.
3. Coloque la abrazadera en la pared usando los tornillos incluidos.
4. Repita los pasos del 1 al 3 para las abrazaderas adicionales. Use un nivel (no se incluye).
5. Extienda ligeramente la varilla telescópica. Retire el remate de la sección de diámetro pequeño de la varilla.
6. Deslice la varilla adicional sobre la varilla de menor diámetro. **Nota:** En este punto, usted debería tener una varilla telescópica completa con dos varillas de gran diámetro conectados con una sección de varilla de menor diámetro en el medio.
7. Coloque las cortinas (no se incluyen), extienda la varilla a la longitud deseada y cuelgue la varilla lista en las abrazaderas.
8. Vuelva a colocar el remate y apriete todos los tornillos de ajuste en las abrazaderas para fijar la varilla en su lugar.